ENDROIT - *LOCATION*: Longueuil, Cynthia-Coull | VILLE - *TOWN*: LONGUEUIL | DATE: 12 mar 16 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 3163 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: CYCLONES SSF-QUEBEC

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
21	JÉRÉMY LOUCHARD *	G	28	31	36	03:34(AN)	1
40	NOAH TERRELL LAROCHELLE	G	28	27	31	05:25(AN)	1
22	SAMUEL B. SANSOUR		27	37	36	06:28(AN)	3
23	CHARLES-THOMAS LAROCHELLE		27	31		11:48	3
24	ALEXIS VÉZINA						
25	BRANDON RACINE						
27	CHARLES BOUTIN						
28	THOMAS JACKSON						
29	FRANCOIS-XAVIER BÉDARD						
31	TOMMY CORMIER						
32	OLIVIER TREMBLAY						
33	CHARLES-EDWARD TARDIF						
34	ALEXANDRE LAMARRE						
35	DIMITRI GILBERT						
36	ÉMILE CHOUINARD						
37	JÉRÉMY STE-MARIE						
38	NICOLAS TALBOT						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
33	A39	01:00	1
35	A50	08:23	1
28	A53	11:55	1
28	A55	02:58	3

AUTRES - *OTHERS*: N° / CODE INFRACT. / TEMPS *TIME* / PÉR. PER.

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT GOALS		BUT GOALS	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

ENTRAÎNEURS

(LETTRES MOULÉES)		(PRINTED LETTERS)
JEAN-FRANÇOIS BER	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	MARC ALCINDOR
ALEXANDRE CAPISTRAN-PETIT	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	SERGE PILOTE
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
DAVE ROBITAILLE	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

GARDIENS

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	No	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
No	45	1	0					1				21	80		2				2			0	4	45
		0	0									40	61									0	0	

FRANC JEU: 1

TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*

SPECTATEURS / *SPECTATORS*

POINTAGE FINAL / *SCORE*: 4

OFFICIELS / *OFFICIALS*

(LETTRES MOULÉES)	(PRINTED LETTERS)
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* Olivier Deschamps
JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* François Piché
ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE* William Bélanger
CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER* Mélissa Tardif	ARBITRE *REFEREE*
MARQUEUR *SCOREKEEPER* Michelle Mimeault	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE *TEAM'S NAME*: COLLEGE FRANCAIS RIVE-SUD

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
61	NAOMI DA SILVA	G	77	67	66	04:39	2
80	GABRIEL DARAICHE *	G					
62	JOSEPH WILLIAM OUELLET						
63	JORDAN MARQUIS						
65	CHARLES-ANTOINE PILOTE						
66	ISAAK BRASSARD						
67	JEAN-THOMAS TURP-TREMBLAY						
68	THIERRY FORTIN						
70	ZACHARY LUSSIER						
71	MATYS BRASSARD						
73	JOSHUA PINAROC						
74	ANTOINE LANGIS						
75	THOMAS BOURBONNAIS						
76	JOEY HACHE						
77	YOAN LOSHING						
78	THOMAS PEAT						
79	JONAS VON ESCHEN						

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT GOALS		BUT GOALS	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

FRANC JEU: 1

TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*: DÉBUT / *START* 16:00:00 | FIN / *END* | 3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : | TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :

POINTAGE FINAL / *SCORE*: 1

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. PER.
62	A25	03:15	1
73	A39	04:39	1
73	A52	09:59	2
63	A55	05:26	3

LIGUE